

**REGOLAMENT DELEGAT TAL-KUMMISSJONI (UE) 2018/1629****tal-25 ta' Lulju 2018****li jemenda l-lista ta' mard stabbilita fl-Anness II tar-Regolament (UE) 2016/429 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar il-mard trażmissibbli tal-annimali u li jemenda u jhassar ċerti atti fil-qasam tas-saħħa tal-annimali ("il-Liġi dwar is-Saħħa tal-Annimali")****(Test b'rilevanza għaż-ŻEE)**

IL-KUMMISSJONI EWROPEA,

Wara li kkunsidrat it-Trattat dwar il-Funzjonament tal-Unjoni Ewropea,

Wara li kkunsidrat ir-Regolament (UE) 2016/429 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tad-9 ta' Marzu 2016 dwar il-mard trażmissibbli tal-annimali u li jemenda u jhassar ċerti atti fil-qasam tas-saħħa tal-annimali ("Liġi dwar is-Saħħa tal-Annimali") <sup>(1)</sup>, u b'mod partikolari l-Artikolu 5(2) u (4) tiegħu,

Billi:

- (1) Ir-Regolament (UE) 2016/429 jistabbilixxi r-regoli għall-prevenzjoni u għall-kontroll tal-mard tal-annimali li hu trażmissibbli lill-annimali jew lill-bnedmin, inklużi regoli għall-prijoritizzazzjoni u għall-kategorizzazzjoni ta' mard li hu ta' thassib għall-Unjoni. L-Artikolu 5 tar-Regolament (UE) 2016/429 jipprevedi li regoli speċifiċi għall-mard intiżi għall-prevenzjoni u għall-kontroll tal-mard japplikaw għall-mard elenkat f'dak l-Artikolu u fl-Anness II ta' dak ir-Regolament. Barra minn hekk, l-Artikolu 5(3) ta' dak ir-Regolament jistabbilixxi ċerti kriterji li għandhom jittiehdu inkunsiderazzjoni sabiex tiġi emendata l-lista f'dak l-Anness, filwaqt li l-parametri tal-valutazzjoni li għandhom jintużaw sabiex jiġi ddeterminat jekk marda tissodisfax il-kundizzjonijiet li għandhom jiġu elenkati skont dak l-Artikolu huma stabbiliti fl-Artikolu 7 ta' dak ir-Regolament.
- (2) Barra minn hekk, l-Artikolu 275 tar-Regolament (UE) 2016/429 jipprevedi li l-Kummissjoni għandha tirrevedi l-lista tal-mard stabbilita fl-Anness II ta' dak ir-Regolament sa mhux aktar tard mill-20 ta' April 2019.
- (3) Il-Kummissjoni sistematikament ivvalutat il-mard tal-annimali li jehtieg l-intervent tal-Unjoni bl-assistenza tal-Awtorità Ewropea dwar is-Sigurtà fl-Ikel (EFSA), abbażi tal-għarfien espert xjentifiku pprovdut mil-Laboratorji ta' Referenza tal-UE dwar is-Saħħa tal-Annimali u l-istandards internazzjonali tal-Organizzazzjoni Dinjija għas-Saħħa tal-Annimali (OIE). Għall-finijiet ta' din l-evalwazzjoni, hija użat il-kriterji stabbiliti fl-Artikolu 5(3) tar-Regolament (UE) 2016/429 u l-parametri tal-valutazzjoni stabbiliti fl-Artikolu 7 ta' dak ir-Regolament.
- (4) Il-mard ivvalutat jikkonsisti minn 39 marda li bħalissa huma elenkati fl-Anness II tar-Regolament (UE) 2016/429, kif ukoll 19-il marda oħra ta' rilevanza speċjali għall-prevenzjoni tal-mard, għall-kontroll tal-mard jew għall-miżuri kummerċjali, bħal-lewkoži enzootika bovina, l-infezzjoni bir-rinotrakeite bovina infettiva jew l-infezzjoni bil-virus tal-marda Aujeszky, kif ukoll ċertu mard ieħor li ġie elenkat mill-OIE, bħas-surra (*Trypanosoma evansi*) jew il-plewropnewmonite kaprina li tittiehed.
- (5) Għall-finijiet tal-valutazzjonijiet, intalbu 29 opinjoni xjentifika mill-EFSA dwar mard differenti tal-annimali. Biex tippovdi dawn, l-EFSA segwiet il-metodu stabbilit fl-Opinjoni Xjentifika tagħha adottata fil-5 ta' April 2017 dwar il-metodu *ad hoc* għall-valutazzjoni dwar l-elenkar u l-kategorizzazzjoni tal-mard tal-annimali fi hdan il-qafas tal-Liġi dwar is-Saħħa tal-Annimali <sup>(2)</sup>. Għal mard li jifdal, il-valutazzjonijiet issejsu fuq l-opinjoniġiet reċenti tal-EFSA jew fuq l-informazzjoni pprovduta mil-Laboratorji ta' Referenza tal-UE dwar is-Saħħa tal-Annimali. Fir-rigward tal-mard kollu evalwat, ġew ikkunsidrati l-istandards rilevanti tal-OIE.
- (6) Ir-riżultati tal-evalwazzjonijiet min-naħa tal-EFSA ma ppermettewx li jinħarġu ċerti konklużjonijiet dwar ċertu mard bħas-surra (*Trypanosoma evansi*) <sup>(3)</sup>, il-lewkoži enzootika bovina <sup>(4)</sup>, l-enċefalomjelite ekwina tal-Venezwela <sup>(5)</sup>, l-infestazzjoni bil-*Varroa spp.* (*Varroosis*) <sup>(6)</sup> u l-marda tal-virus tal-erpete tal-koi <sup>(7)</sup>. B'kont meħud tad-diskussjonijiet li saru fil-laqgħat tal-grupp ta' esperti dwar is-saħħa tal-annimali <sup>(8)</sup>, daww il-hames mardiet jissodisfaw ir-rekwiżiti stabbiliti fl-Artikolu 5(3) tar-Regolament (UE) 2016/429. Għalhekk, jenhtieg li dak il-mard jiġu inkluż fil-lista stabbilita fl-Anness II ta' dak ir-Regolament.
- (7) Ir-riżultati tal-valutazzjonijiet xjentifiċi li saru wrew li l-marda vesikulari tal-ħnieżer <sup>(9)</sup>, l-istomatite vesikulari <sup>(9)</sup>, is-sindrome ulċerativa epizotika <sup>(10)</sup> u l-marda ta' Teschen ma jissodisfawx ir-rekwiżiti stabbiliti fl-Artikolu 5(3) tar-Regolament (UE) 2016/429. Għalhekk, jenhtieg li dak il-mard jitneħħa mil-lista li tinsab fl-Anness II ta' dak ir-Regolament.

- (8) Fl-istess waqt, is-surra (*Trypanosoma evansi*)<sup>(3)</sup>, il-marda tal-virus tal-Ebola<sup>(11)</sup>, il-paratuberkulozi<sup>(12)</sup>, l-enċefalite Ġappuniża<sup>(13)</sup>, id-deni tan-Nil tal-Punent<sup>(14)</sup>, id-deni Q<sup>(15)</sup>, ir-rinotrakeite bovina infettiva/il-vulvovaginite pustulari infettiva<sup>(16)</sup>, id-dijarea virali bovina<sup>(17)</sup>, il-kampilobatterjozi ġenitali bovina<sup>(18)</sup>, it-trikomonozi<sup>(19)</sup>, il-lewkozi enżootika bovina,<sup>(4)</sup>,<sup>(20)</sup> l-epididimite ovina (*Brucella ovis*)<sup>(21)</sup>, l-infezzjoni bil-*Burkholderia mallei* (Glanders), l-infezzjoni bl-arterite virali ekwina, l-anemija infettiva ekwina, id-durina, il-metrite ekwina li tittiehed, l-enċefalomijelite ekwina (tal-Lvant u tal-Punent)<sup>(22)</sup>, l-infezzjoni bil-virus tal-marda ta' Aujeszky<sup>(23)</sup>, l-infezzjoni bil-virus tas-sindrome riproduttiva u respiratorja tal-ħnieżer<sup>(24)</sup>, il-mikoplażmozi tat-tjur (*Mycoplasma gallisepticum* u *M. meleagridis*)<sup>(25)</sup>, l-infezzjoni bil-virus tal-influenza avjarja b'patogeniċità baxxa<sup>(26)</sup>, il-klamidjozi tat-tjur<sup>(27)</sup>, l-infestazzjoni bil-*Varroa spp.* (Varroosis)<sup>(6)</sup>, l-infestazzjoni bl-*Aethina tumida* (il-hanfusa żgħira tal-ġabsala)<sup>(28)</sup>, il-larva Amerikana, l-infestazzjoni bit-*Tropilaelaps spp*<sup>(28)</sup> u l-infezzjoni bil-*Batrachochytrium salamandrivorans*<sup>(29)</sup> jissodisfaw ir-rekwiżiti stabbiliti fl-Artikolu 5(3) tar-Regolament (UE) 2016/429. Għalhekk, jenhtieg li dawk il-mardiet jiġu inklużi fil-lista stabbilita fl-Anness II ta' dak ir-Regolament.
- (9) Barra minn hekk, l-Artikolu 2(2) tar-Regolament (UE) 2016/429 jipprevedi li dan ir-Regolament għandu japplika għall-mard trażmissibbli, fosthom iż-żoonozi, mingħajr preġudizzju għar-regoli stabbiliti fid-Deċiżjoni 1082/2013/UE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill<sup>(30)</sup>, ir-Regolament (KE) Nru 999/2001 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill<sup>(31)</sup>, id-Direttiva 2003/99/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill<sup>(32)</sup> u r-Regolament (KE) Nru 2160/2003 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill<sup>(33)</sup>. Peress li l-mard kopert mir-regoli stipulati f'dawk l-atti, jiġifieri l-listerjozi, is-salmonellozi (is-salmonella żoonotika), it-trikinellozi, il-verotossini *E. coli* u l-enċefalopatiji spongiformi trażmissibbli (TSE) huma diġà koperti minn regoli specifici għal ċerti setturi, jenhtieg li jitnehhew mil-lista li tinsab fl-Anness II tar-Regolament (UE) 2016/429.
- (10) Il-lista li tinsab fl-Anness II tar-Regolament (UE) 2016/429 għalhekk jenhtieg li tiġi emendata kif mehtieg,
- (11) Għaldaqstant, jenhtieg li r-Regolament (UE) 2016/429 jiġi emendat.
- (12) Billi r-Regolament (UE) 2016/429 japplika b'effett mill-21 ta' April 2021, l-emendi li saru b'dan ir-Regolament jenhtieg li japplikaw ukoll minn dik id-data,

ADOTTAT DAN IR-REGOLAMENT:

#### Artikolu 1

L-Anness II tar-Regolament (UE) 2016/429 huwa mibdul bit-test ipprezentat fl-Anness ta' dan ir-Regolament.

#### Artikolu 2

Dan ir-Regolament għandu jidhol fis-seħh fl-ghoxrin jum wara dak tal-pubblikazzjoni tiegħu f'Il-Ġurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea.

Għandu japplika mill-21 ta' April 2021.

Dan ir-Regolament għandu jorbot fl-intier tiegħu u japplika direttament fl-Istati Membri kollha.

Magħmul fi Brussell, il-25 ta' Lulju 2018.

Għall-Kummissjoni

Il-President

Jean-Claude JUNCKER

<sup>(1)</sup> ĠU L 84, 31.3.2016, p. 1.

<sup>(2)</sup> EFSA Journal 2017;15(7):4783.

<sup>(3)</sup> EFSA Journal 2017;15(7):4892.

<sup>(4)</sup> EFSA Journal 2017;15(8):4956.

<sup>(5)</sup> EFSA Journal 2017;15(8):4950.

<sup>(6)</sup> EFSA Journal 2017;15(10):4997.

<sup>(7)</sup> EFSA Journal 2017;15(7):4907.

<sup>(8)</sup> [https://ec.europa.eu/food/animals/health/expert\\_group\\_en](https://ec.europa.eu/food/animals/health/expert_group_en)

<sup>(9)</sup> EFSA Journal 2012;10(4):2631.

- <sup>(10)</sup> *EFSA Journal* 2011;9(10):2387.
- <sup>(11)</sup> *EFSA Journal* 2017;15(7):4890.
- <sup>(12)</sup> *EFSA Journal* 2017;15(7):4960.
- <sup>(13)</sup> *EFSA Journal* 2017;15(7):4948.
- <sup>(14)</sup> *EFSA Journal* 2017;15(8):4955.
- <sup>(15)</sup> *EFSA Journal* 2010; 8(5):1595.
- <sup>(16)</sup> *EFSA Journal* 2017;15(7):4947.
- <sup>(17)</sup> *EFSA Journal* 2017;15(8):4952.
- <sup>(18)</sup> *EFSA Journal* 2017;15(10):4990.
- <sup>(19)</sup> *EFSA Journal* 2017;15(10):4992.
- <sup>(20)</sup> *EFSA Journal* 2017;15(10):4996.
- <sup>(21)</sup> *EFSA Journal* 2017;15(10):4994.
- <sup>(22)</sup> *EFSA Journal* 2017;15(7):4946.
- <sup>(23)</sup> *EFSA Journal* 2017;15(7):4888.
- <sup>(24)</sup> *EFSA Journal* 2017;15(7):4949.
- <sup>(25)</sup> *EFSA Journal* 2017;15(8):4953.
- <sup>(26)</sup> *EFSA Journal* 2017;15(7):4891.
- <sup>(27)</sup> Rapport tal-Kumitat Xjentifiku dwar is-Saħħa tal-Annimali u l-Benessri tal-Annimali addottat fis-16 ta' April 2002, [https://ec.europa.eu/food/sites/food/files/safety/docs/sci-com\\_scah\\_out73\\_en.pdf](https://ec.europa.eu/food/sites/food/files/safety/docs/sci-com_scah_out73_en.pdf)
- <sup>(28)</sup> *EFSA Journal* 2013;11(3):3128.
- <sup>(29)</sup> *EFSA Journal* 2017;15(11):5071.
- <sup>(30)</sup> Id-Deciżjoni Nru 1082/2013/UE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tat-22 ta' Ottubru 2013 dwar theddid transkonfinali serju għas-saħħa u li thassar id-Deciżjoni Nru 2119/98/KE (ĠU L 293, 5.11.2013, p. 1).
- <sup>(31)</sup> Ir-Regolament (KE) Nru 999/2001 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tat-22 ta' Mejju 2001 li jstabbilixxi regoli għall-prevenzjoni, kontroll u eradikazzjoni ta' ċertu enċefalopatija spongiformi li tinxtered (ĠU L 147, 31.5.2001, p. 1).
- <sup>(32)</sup> Id-Direttiva 2003/99/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tas-17 ta' Novembru 2003 rigward il-monitoraġġ taż-żoonozi u tal-aġenti zoonotiċi, temenda d-Deciżjoni tal-Kunsill 90/424/KEE u thassar id-Direttiva tal-Kunsill 92/117/KEE (ĠU L 325, 12.12.2003, p. 31).
- <sup>(33)</sup> Ir-Regolament (KE) Nru 2160/2003 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tas-17 ta' Novembru 2003 fuq il-kontroll tas-salmonella u aġenti Zoonotiċi oħra speċifiċi li jkun hemm ġewwa l-ikel (ĠU L 325, 12.12.2003, p. 1).

## ANNEX

## “ANNEX II

## LISTA TA' MARD TAL-ANNIMALI

- L-infezzjoni bil-virus tal-pesta bovina
- L-infezzjoni bil-virus tad-deni tal-Wied tar-Rift
- L-infezzjoni bil-*Brucella abortus*, bil-*B. melitensis* u bil-*B. suis*
- L-infezzjoni bil-kumpless *Mycobacterium tuberculosis* (*M. bovis*, *M. caprae* u *M. tuberculosis*)
- L-infezzjoni bil-virus tar-rabja
- L-infezzjoni bil-virus tal-ilsien blu (is-serotipi 1-24),
- L-infestazzjoni bl-*Echinococcus multilocularis*
- L-infezzjoni bil-virus tal-marda epizootika emorraġika
- L-antraċe
- Is-surra (*Trypanosoma evansi*)
- Il-marda tal-virus tal-Ebola
- Il-paratuberkulozi
- L-enċefalomjelite Ġappuniża
- Id-deni tal-Punent tan-Nil
- Id-deni Q
- L-infezzjoni bil-virus tal-marda tal-inafet fil-ġilda
- L-infezzjoni bil-*Mycoplasma mycoides* subsp. *mycoides* SC (Il-plewropulmonite bovina li tittiehed),
- Ir-rinotrakeite bovina infettiva/il-vulvovaġinite pustulari infettiva
- Id-dijarea virali bovina
- Il-kampilobatterjozi genitali bovina
- It-trikomonozi
- Il-lewkozi enzootika bovina
- Il-ġidri tan-nagħag u l-ġidri tal-mogħoż
- L-infezzjoni bil-virus tal-pesta tar-ruminanti ż-żgħar
- Il-plewroplewmonite kaprina li tittiehed
- L-epididimite ovina (*Brucella ovis*)
- L-infezzjoni bil-*Burkholderia mallei* (Glanders)
- L-infezzjoni tal-arterite virali ekwina
- L-anemija infettiva ekwina
- Id-durina
- L-enċefalomijelite ekwina tal-Venezwela
- Il-metrite ekwina li tittiehed
- L-enċefalomjelite ekwina (tal-Lvant u tal-Punent)
- L-infezzjoni bil-virus tal-marda ta' Aujeszky
- L-infezzjoni bil-virus tas-sindrome respiratorja u riproduttiva tal-ħnieżer
- L-infezzjoni bil-virus tal-marda Newcastle
- Il-mikoplażmozi tat-tjur (*Mycoplasma gallisepticum* u *M. meleagridis*)
- L-infezzjoni bis-*Salmonella Pullorum*, bl-*S. Gallinarum* u bl-*S. arizonae*

- L-infezzjoni bil-viruses tal-influenza avjarja b'patogenicità baxxa
  - Il-klamidjozi tat-tjur
  - L-infestazzjoni bil-*Varroa* spp. (Varroosis)
  - L-infestazzjoni bil-*Aethina tumida* (il-ħanfusa żghira tal-ġabsala)
  - Il-larva Amerikana
  - L-infestazzjoni bil-*Tropilaelaps* spp.
  - L-infezzjoni bil-*Batrachochytrium salamandrivorans*
  - In-nekrozi ematopojetika epizotika
  - Is-setticimija emorragika virali
  - In-nekrozi ematopojetika infettiva
  - L-infezzjoni b'virus imħassar tal-anemija tas-salamun li huwa ta' reġjun polimorfiku ħafna (HPR)
  - Il-marda virali tal-erpete tal-koi
  - L-infezzjoni bil-*Mikrocytos mackini*
  - L-infezzjoni bil-*Perkinsus marinus*
  - L-infezzjoni bil-*Bonamia ostreae*
  - L-infezzjoni bil-*Bonamia exitiosa*
  - L-infezzjoni bil-*Marteilia refringens*
  - L-infezzjoni bil-virus tas-sindrome Taura
  - L-infezzjoni bil-virus tar-ras safra
  - L-infezzjoni bil-virus tas-sindrome tal-ponot bojod"
-